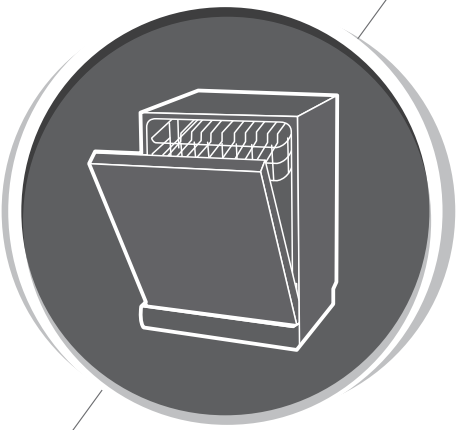


HR
BiH
CG

Perilica posuđa
Upute za uporabu

PRVI DIO: Generička verzija

MFD60S229W.1-HR
MFD60S229S.1-HR

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije upotrebe perilice posuđa i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

SADRŽAJ

01 3 **SIGURNOSNE INFORMACIJE**

02 8 **PREGLED PROIZVODA**

03
9 **UPORABA PERILICE POSUĐA**
9 Dodavanje soli u omekšivač
11 Punjenje košare

04
13 **ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE**
13 Održavanje vanjskih površina
13 Održavanje unutrašnjosti
16 Održavanje perilice posuđa

05
17 **UPUTE ZA UGRADNJU**
17 O priključku napajanja
18 Dovod i odvod vode
19 Spajanje odvodnih crijeva
20 Postavljanje uređaja
20 Postavljanje samostojećeg uređaja
21 Ugradnja (za ugradbeni model)

06 26 **U SLUČAJU PROBLEMA**

07 30 **PUNJENJE KOŠARA**

NAPOMENA:

- Pročitajte poglavlje o uklanjanju problema kako biste neke od njih mogli riješiti sami.
- Ako problem ne možete otkloniti sami, molimo da zatražite pomoć od stručne osobe.
- U skladu s politikom stalnog razvoja i ažuriranja, proizvođač zadržava pravo na izmjene proizvoda bez najave.
- Izgubite li ovaj priručnik ili je zastario, možete zatražiti novi od proizvođača ili odgovarajućeg prodavatelja.

SIGURNOSNE INFORMACIJE

⚠ UPOZORENJE

Prilikom uporabe perilice, pridržavajte se mjera opreza u nastavku:

- Ugradnju i popravak smije izvesti samo kvalificirani tehničar
- Ovaj uređaj namijenjen je za uporabu u kućanstvu i slične primjene kao npr.:
  - u kuhinjama za osoblje u prodavaonicama, uredima i drugim radnim mjestima;
  - na seoskim gospodarstvima;
  - za korištenje gostima u hotelima, motelima i drugim oblicima smještaja;
  - u pansionima.
- Ovaj uređaj ne smiju upotrebljavati djeca mlađa od 8 godina te osobe smanjenih fizičkih, osjetilnih i mentalnih sposobnosti, kao ni osobe s nedostatkom potrebnog znanja i iskustva, bez nadzora ili pomoći osobe odgovorne za njihovu sigurnost. Odgovorna osoba ih treba uputiti u sigurno rukovanje uređajem i pobrinuti se da razumiju opasnosti povezane s rukovanjem.
- Nemojte dozvoliti djeci da se igraju s uređajem. Djeca smiju uređaj čistiti i održavati samo uz nadzor. (Za EN60335-1)
- Ovaj uređaj ne smiju koristiti osobe (uključujući djecu) sa smanjenim fizičkim, osjetilnim ili mentalnim

sposobnostima kao ni osobe bez adekvatnog iskustva i znanja, osim pod nadzorom osobe odgovorne za njihovu sigurnost ili ako im je takva osoba pružila upute potrebne za uporabu uređaja. (Za IEC60335-1)

- Ambalaža može biti opasna za djecu!
- Ovaj uređaj je namijenjen isključivo za uporabu u kućanstvu, u zatvorenom prostoru.
  Kako biste spriječili opasnost od strujnog udara, nemojte uranjati uređaj, kabel ili utikač u vodu ili drugu tekućinu.
- Prije čišćenja i održavanja odspojite uređaj s napajanja.
- Upotrijebite mekanu krpu navlaženu blagim sredstvom za pranje i prebrišite suhom krpom.

⏚ Upute za uzemljenje

- Ovaj uređaj treba biti uzemljen. U slučaju nepravilnosti ili kvara, uzemljenje će smanjiti opasnost od strujnog udara omogućavajući put najmanjeg otpora električne struje. Uređaj je opremljen utikačem s vodom za uzemljenje.
- Utikač se mora priključiti u odgovarajuću utičnicu koja je ugrađena i uzemljena u skladu sa svim lokalnim zakonima i propisima.
- Nepravilno povezivanje vodiča uzemljenja opreme može dovesti do opasnosti od strujnog udara.
- Ako niste sigurni je li uređaj pravilno uzemljen, provjerite s kvalificiranim električarom ili serviserom.

- Ako utikač koji ste dobili s proizvodom ne odgovara utičnici, nemojte ga zamijeniti.
- Kvalificirani električar mora ugraditi odgovarajuću utičnicu.
- Nemojte sjediti ili stajati na vratima ili rešetki za posuđe, ili grubo rukovati njima.
- Nemojte koristiti perilicu ako nije dokraja sastavljena i zatvorena.
- Pažljivo otvarajte vrata dok perilica radi jer postoji opasnost od prskanja vode.
- Nemojte stajati na vratima niti na njih odlagati teške predmete kad su otvorena. Uređaj bi se mogao prevrnuti.
- Prilikom punjenja perilice:
  1) Postavite oštre predmete tako da ne oštete brtvu vrata;
  2) Upozorenje: Noževi i ostali oštri kuhinjski pribor mora se staviti u košaru za pribor za jelo oštricom okrenutom nadolje, ili postaviti vodoravno u gornju košaru.
- Neki deterdženti su izrazito alkalni. Mogu biti iznimno opasna ukoliko ih se proguta. Izbjegavajte kontakt s kožom i očima i držite djecu dalje od perilice kad su vrata otvorena.
- Provjerite je li pretinac sredstva za pranje posuđa prazan nakon završetka ciklusa pranja.

- Nemojte prati plastične predmete osim ako nemaju oznaku da ih je sigurno prati u perilici.
- Za neoznačene plastične predmete provjerite upute proizvođača.
- Koristite samo sredstva za pranje i ispiranje namijenjena za perilice posuđa.
- Nikad ne koristite sapun, deterdžent za rublje ili ručno pranje posuđa.
- Ne ostavljajte vrata uređaja otvorenima – opasnost od spoticanja.
  Ako je kabel napajanja oštećen, zamijeniti ga smije samo proizvođač, njegov servisni agent ili osoba sa sličnim kvalifikacijama, kako bi se umanjio rizik od opasnosti.
- Tijekom postavljanja pazite da ne prignječite ili prekomjerno ne savijate kabel napajanja.
- Nemojte preinačavati kontrole.
- Uređaj se na glavni dovod vode mora spojiti pomoću novog crijeva. Ne upotrebljavajte rabljena crijeva.
- Kako bi trošio manje električne energije, uređaj će se u pripravnom stanju automatski isključiti ako tijekom 15 minuta ne pokrenete nijednu funkciju.
- Maksimalan broj kompleta posuđa koje možete prati je 14.
- Maksimalni dozvoljeni pritisak dovoda vode iznosi 1 MPa.
- Minimalan dozvoljeni pritisak dovoda vode iznosi 0,04 MPa.

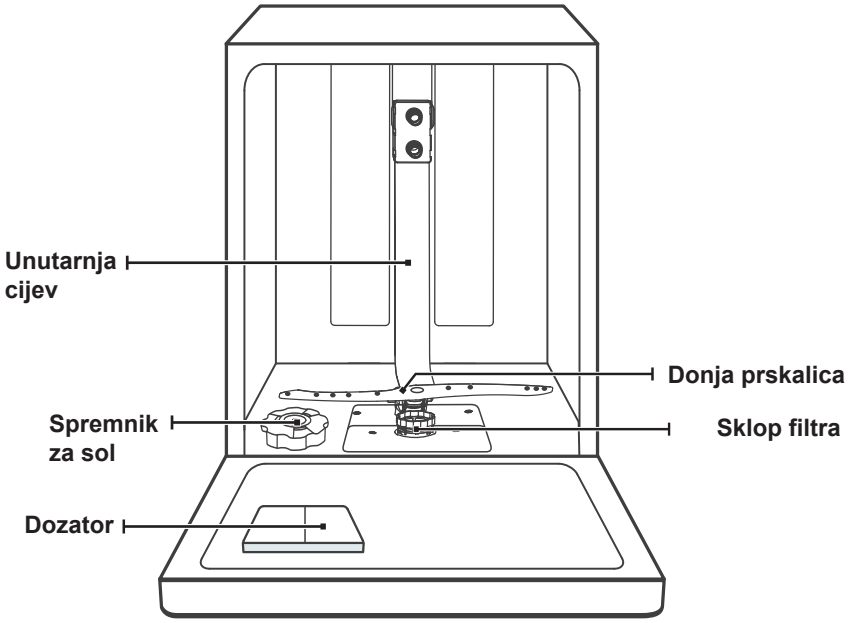
Zbrinjavanje

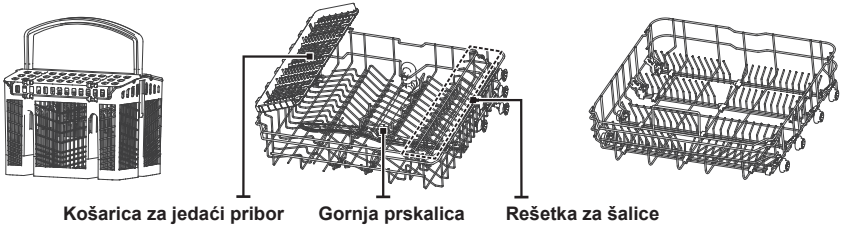
- Ambalažu i dotrajali uređaj zbrinite u reciklažnom centru. Prije toga odrežite kabel napajanja i onesposobite bravu vrata kako se ne bi mogla zatvoriti.
- Kartonski dijelovi načinjeni su od recikliranog papira i treba ih zbrinuti u kontejnere za papir.
- Pravilnim odlaganjem ovog proizvoda pomažete u sprečavanju mogućih štetnih posljedica, do kojih može doći uslijed nepravilnog odlaganja proizvoda.
- Za više informacija o recikliranju ovog proizvoda kontaktirajte odgovarajući ured lokalne samouprave ili službu za zbrinjavanje komunalnog otpada.
- **ZBRINJAVANJE: Nemojte zbrinjavati ovaj uređaj zajedno s nerazvrstanim gradskim otpadom. On spada u otpad koji se prikuplja zasebno.**

PREGLED PROIZVODA

❗ VAŽNO:

Kako biste maksimalno iskoristili performanse perilice, prije prve uporabe pročitajte sve upute.





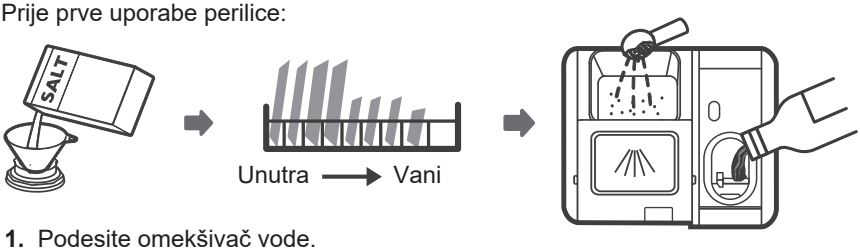
Košara za jedaći pribor **Gornja košara** **Donja košara**

NAPOMENA:

Slike su samo za referencu, različiti modeli mogu biti različiti. Pridržavajte se onoga što vrijedi za vaš model.

UPORABA PERILICE

Prije prve uporabe perilice:



1. Podesite omekšivač vode.
2. Dodavanje soli u omekšivač
3. Punjenje košare
4. Punjenje spremnika sredstvom za pranje posuđa

Ako trebate podesiti omekšivač vode, provjerite odjeljak "Omekšivač vode" u prvome poglavlju drugoga dijela: Posebna verzija.

Dodavanje soli u omekšivač

NAPOMENA:

Ako vaš model nema omekšivač vode, možete preskočiti ovaj dio.

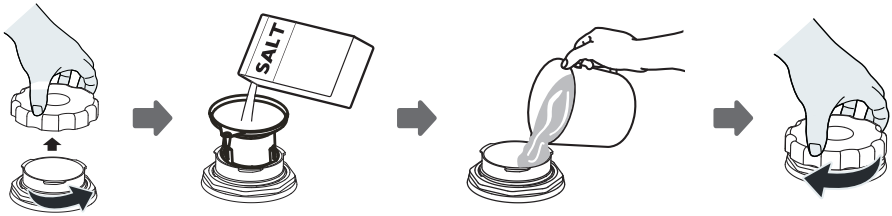
Uvijek upotrebljavajte sol namijenjenu perilicama posuđa.

Spremnik za sol nalazi se ispod donje košare, a treba ga napuniti prema uputama u nastavku:

⚠ UPOZORENJE

- **Upotrebljavajte isključivo sol namijenjenu perilicama posuđa!**
  Bilo koja druga sol koja nije izričito namijenjena uporabi u perilicama, pogotovo kuhinjska sol, može oštetiti omekšivač vode. Proizvođač se odriče odgovornosti i ne daje nikakva jamstva u slučaju šteta nastalih uslijed korištenja neprikladne soli.
- **Sol dodajte samo prije pokretanja programa pranja.**
  To će onemogućiti da na dnu perilice ostanu zrna soli ili slana voda, što može uzrokovati koroziju.

Za dodavanje soli u perilicu slijedite navedene korake:



1. Izvadite donju košaru i odvijte čep spremnika.
2. Stavite kraj (isporučenog) lijevka u otvor i uspite oko 1,5 kg soli.
3. Napunite spremnik vodom do oznake maksimuma. Normalno je da iz spremnika za sol iscuri malo vode.
4. Nakon punjenja spremnika čvrsto zatvorite čep.
5. Indikator upozorenja na sol će se isključiti nakon što spremnik napunite solju.
6. Pokrenite program pranja odmah nakon punjenja spremnika solju (savjetujemo da taj program bude kratak). U suprotnom bi se sustav filtriranja, pumpa ili drugi važni dijelovi perilice mogli oštetiti od slane vode. To nije pokriveno jamstvom.

NAPOMENA:

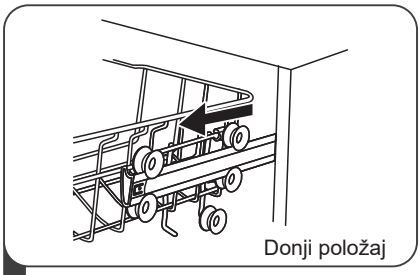
- Spremnik za sol valja dopuniti samo kad na upravljačkoj ploči zasvijetli indikator upozorenja na sol ( ). Indikator upozorenja može ostati svijetliti i nakon dodavanja soli, ovisno o tome koliko se brzo otapa.
  Ako na kontrolnoj ploči nema indikatora za manjak soli (kod nekih modela), možete sami procijeniti kad treba dodati sol prema broju ciklusa perilice.
- Ako se sol prospe, pokrenite kratki ili program namakanja kako biste je uklonili.

Savjeti za upotrebu košara

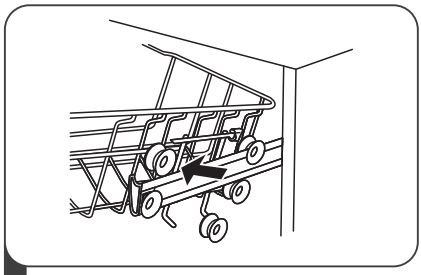
Podešavanje gornje košare

Tip 1:

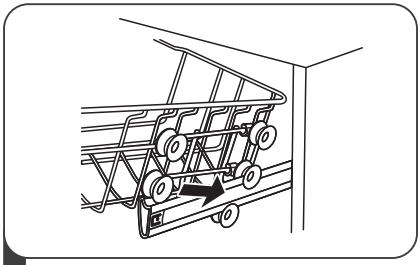
Visinu gornje košare možete lako prilagoditi radi smještaja višeg posuđa u gornju ili donju košaru.
Za podešavanje visine gornje košare slijedite ove korake:



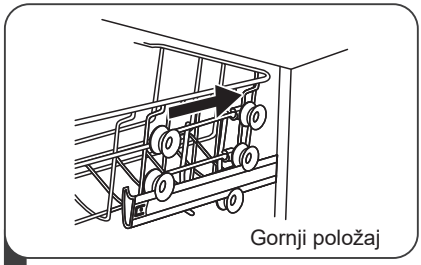
1 Izvucite gornju košaru.



2 Uklonite gornju košaru.

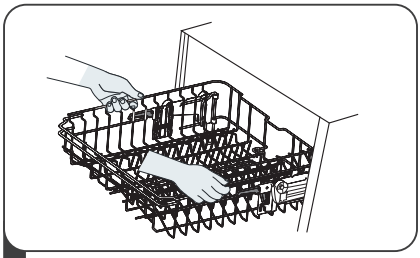


3 Ponovno pričvrstite gornju košaru na gornji ili donji valjak.

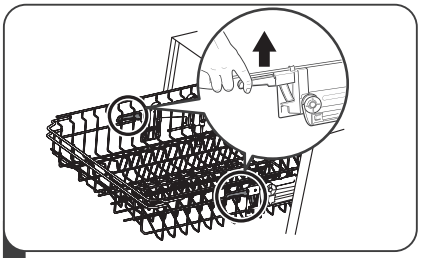


4 Gurnite gornju košaru unutra.

Tip 2:



1 Za podizanje gornje košare, samo je odignite u sredini s bočnih strana dok se ne učvrsti u gornjem položaju. Nije potrebno podizati ručicu za podešavanje.



2 Za spuštanje gornje košare podignite ručice za podešavanje na bočnim stranama kako biste košaru oslobodili i spustite je u donji položaj.

Savijanje stalka za šalice i čaše unatrag

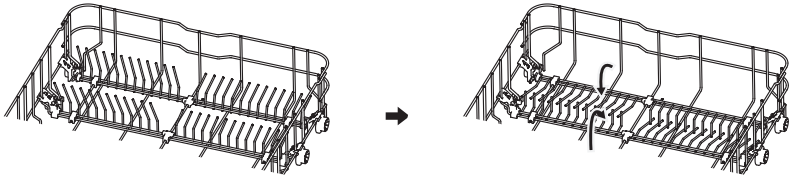
Kako biste oslobodili mjesta za više predmeta u gornjoj košari, podignite stalak za čaše prema gore. Zatim možete nasloniti visoke čaše na njega. Možete ga i ukloniti kad ga nije potrebno upotrebljavati.

Savijanje polica prema natrag

Šiljci donje košare služe za držanje tanjura i pladnja. Mogu se spustiti kako bi se napravilo više mjesta za velike predmete.

Podignuti

Spušteni unatrag



ODRŽAVANJE I ČIŠĆENJE

Održavanje vanjskih površina

Vrata i brtva na vratima

Redovito čistite brtve na vratima mekom vlažnom krpom kako biste uklonili ostatke od hrane.

Prilikom punjenja perilice mogu na bočne strane vrata perilice kapnuti ostaci hrane i pića. Te su površine na vanjskom dijelu kućišta i njima ne može pristupiti voda iz prskalica. Obrišite sve ostatke prije zatvaranja vrata.

Upravljačka ploča

Ako je potrebno čišćenje, upravljačku ploču obrišite samo mekom vlažnom krpom.

⚠ UPOZORENJE

- Kako voda ne bi prodrla u bravu na vratima i električne komponente, nemojte koristiti sredstvo za čišćenje u spreju bilo koje vrste.
- Na vanjskim površinama nikada ne upotrebljavajte abrazivna sredstva za čišćenje ili grube spužvice, jer mogu ostrugati završni sloj. I neki papirnati ručnici mogu ogrepsti površinu ili ostaviti tragove na njoj.

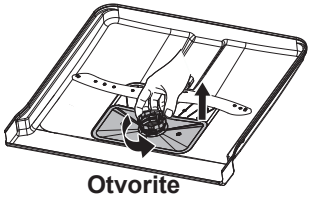
Održavanje unutrašnjosti

Sustav za filtriranje

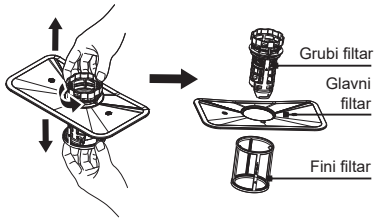
Sustav za filtriranje u donjem dijelu perilice zadržava grube nečistoće iz ciklusa pranja. Sakupljeni grubi ostaci mogu uzrokovati začepljenje filtra. Redovito provjeravajte stanje filtara i po potrebi ih očistite pod tekućom vodom. Za čišćenje filtara perilice slijedite dolje navedene korake.

NAPOMENA:

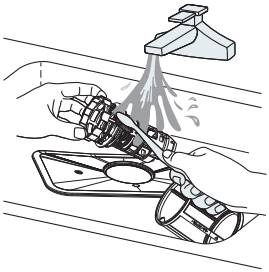
Slike su samo za referencu, različiti modeli sustava za filtriranje i prskalica mogu biti različiti.



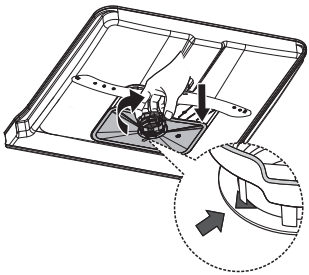
1 Držite grubi filtar i zakrenite ga u smjeru suprotnom od kretanja kazaljki sata kako biste ga otključali. Podignite filtar prema gore i izvadite ga iz perilice posuđa.



2 Fini filtar možete izvući s dna filtarskog sklopa.
Grubi filtar možete odvojiti od glavnog filtra tako da lagano pritisnete jezičke na vrhu i izvučete ga.



3 Veći ostaci hrane mogu se očistiti ispiranjem filtra pod tekućom vodom.
Za temeljitije čišćenje upotrijebite meku četku.



4 Ponovno sastavite filtre obrnutim redoslijedom u odnosu na rastavljanje, vratite filtarski sklop na mjesto i zakrenite u smjeru kretanja kazaljki sata prema strelici.

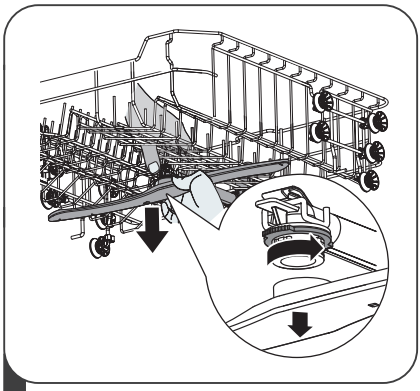
⚠ UPOZORENJE

- Filtre nemojte previše zatezati. Dobro učvrstite filtre odgovarajućim redoslijedom, jer u protivnom mogu u sustav ući grube nečistoće i uzrokovati blokadu.
- Perilicu za posuđe nikada ne upotrebljavajte bez postavljenih filtara. Nepravilno vraćanje filtra na mjesto može smanjiti učinkovitost uređaja te oštetiti posuđe i pribor.

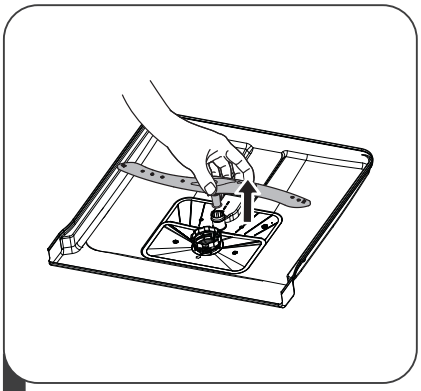
Prskalice

Potrebno je redovito čistiti prskalice jer će kemikalije u tvrdoj vodi začepiti njihove mlaznice i ležajeve.

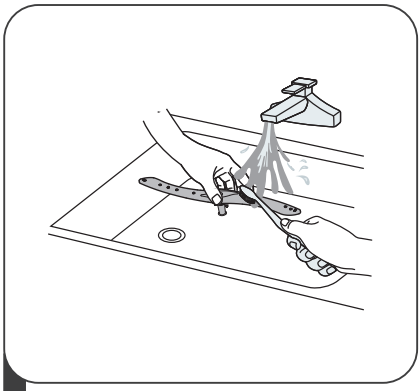
Za čišćenje prskalica slijedite upute u nastavku:



1 Za uklanjanje gornje prskalice držite čvrsto maticu u sredini i zakrenite prskalicu u smjeru suprotnom od kretanja kazaljki sata kako biste je uklonili.



2 Za skidanje donje prskalice, izvucite je prema gore.



3 Operite prskalice u toploj vodi sa sapunicom i očistite mlaznice mekanom četkom. Dobro ih isperite i vratite na mjesto.

Održavanje perilice posuđa

Mjere opreza od smrzavanja

Poduzmite potrebne mjere za zaštitu od smrzavanja perilice posuđa zimi.
Nakon svakog ciklusa pranja postupite na sljedeći način:

1. Odspojite perilicu s napajanja.
2. Zatvorite dovod vode i odvojite cijev za dovod vode od ventila vode.
3. Izbacite vodu iz dovodnog crijeva i ventila za vodu. (Sakupite vodu u lonac)
4. Ponovno priključite dovodno crijevo na ventil za vodu.
5. Izvadite filtar s dna odjeljka za pranje i spužvom pokupite vodu sakupljenu u sifonu.

Nakon svakog pranja

Nakon svakog pranja zatvorite dovod vode i ostavite vrata odškrinuta tako da se vlaga i mirisi ne zadrže u unutrašnjosti perilice.

Odspajanje utikača

Prije čišćenja ili održavanja, uvijek izvucite utikač kabela napajanja iz utičnice.

Nemojte koristiti otapala ili abrazivna sredstva za čišćenje

Za čišćenje vanjskih i gumenih dijelova perilice posuđa nemojte koristiti otapala ili abrazivna sredstva za čišćenje. Koristite samo krpu i toplu vodu sa sapunicom.
Za uklanjanje mrlja s unutrašnjih površina koristite krpu navlaženu u vodi i malo octa, ili sredstvo za čišćenje izričito namijenjeno perilicama posuđa.

U slučaju duljeg nekorištenja

Preporučuje se da pokrenete ciklus pranja s praznom perilicom posuđa i kad završi izvucite kabel napajanja iz utičnice, zatvorite dovod vode i ostavite vrata perilice odškrinuta. To će produžiti vijek trajanja brtva i spriječiti stvaranje mirisa unutar uređaja.

Pomicanje uređaja

Ako je potrebno pomaknuti uređaj, pokušajte ga držati okomitom položaju. Ako je apsolutno nužno, polegnite ga s poleđinom prema dolje.

Brtve

Jedan uzroka neugodnih mirisa u perilici jest hrana koja je zapela u brtvama. Povremeno čišćenje vlažnom spužvom spriječit će tu pojavu.

UPUTE ZA UGRADNJU

⚠ UPOZORENJE

Opasnost od strujnog udara
Prije ugradnje perilice isključite je s napajanja.
Ako to ne učinite, izlažete se opasnosti sa smrtnim posljedicama ili strujnom udaru.

⚠ Pozor

Spajanje crijeva i spajanje na struju povjerite profesionalcima.

• O priključku napajanja

⚠ UPOZORENJE

Radi vaše sigurnosti:
- Uz ovaj uređaj nemojte koristiti produžni kabel ili adapter.
- Ni u kojem slučaju nemojte presijecati ili uklanjati uzemljenje s kabela napajanja.

Uvjeti za spajanje na električnu mrežu

Pogledajte pločicu s podacima kako biste saznali nazivni napon i priključili perilicu posuđa na odgovarajuće napajanje. Upotrijebite odgovarajući osigurač od 10 A / 13 A / 16 A, osigurač s vremenskom odgodom ili automatski osigurač te osigurajte odvojeni strujni krug samo za ovaj uređaj.

Električno povezivanje

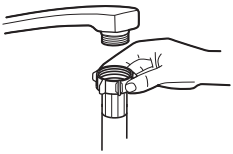
Napon i frekvencija električne mreže treba odgovarati onome koji je naveden na pločici s podacima. Spojite utikač samo na pravilno uzemljenu utičnicu. Ako električna utičnica za uređaj nije prikladna za utikač, zamijenite je umjesto da koristite adaptere ili slično jer mogu prouzročiti pregrijavanja i opekline.

⚠ Prije uporabe osigurajte pravilno uzemljenje

Dovod i odvod vode

Spajanje na dovod vode

Spojite crijevo za dovod hladne vode na priključni navoj od 3/4 inča i vodite računa da je spoj čvrst.
Ako su crijeva za vodu nova ili nisu korištena dulje vrijeme, pustite da voda teče kako biste se uvjerili da je voda bistra. Ova je mjera opreza potrebna kako bi se izbjegao rizik od blokiranja ulaza vode i oštećenja uređaja.



Obično dovodno crijevo

Sigurnosno dovodno crijevo

O sigurnosnom dovodnom crijevu

Sigurnosno dovodno crijevo ima dvostruke stjenke. Sustav crijeva služi prekidu dovoda vode u slučaju pucanja crijeva i kad je prostor između samog dovodnog crijeva i vanjskog valovitog crijeva pun vode.

⚠ UPOZORENJE

Crijevo na slavini sudopera može prsnuti ako je spojeno na isti dovod vode kao i perilica. Ako vaš sudoper ima takvo crijevo, preporuča se da ga skinete i začepite odvod.

Spajanje sigurnosnog dovodnog crijeva

1. Izvadite sigurnosno dovodno crijevo iz spremnika na poleđini perilice.
2. Zategnite vijke dovodnog crijeva na slavinu navoja od 3/4 inča.
3. Prije pokretanja perilice otvorite vodu dokraja.

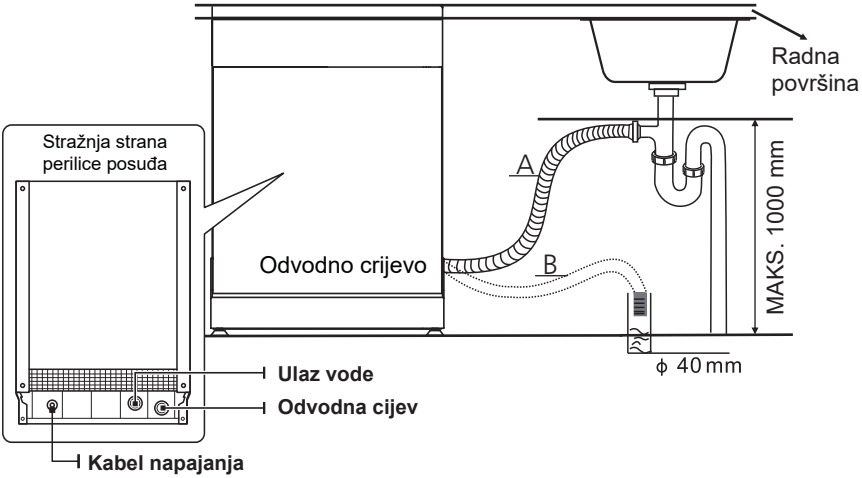
Odspajanje sigurnosnog dovodnog crijeva

1. Zatvorite vodu.
2. Odspojite sigurnosno dovodno crijevo sa slavine.

Spajanje odvodnih crijeva

Stavite odvodno crijevo u odvod minimalnog promjera od 4 cm, ili pustite da otječe u slivnik, pazeći da se ne savija ili gnječi. Odvodno crijevo mora biti postavljeno na visinu manju od 1000 mm. Kako biste spriječili povratni tok, slobodni kraj crijeva ne smije biti uronjen u vodu.

⚠ Učvrstite odvodno crijevo u položaj A ili B.



Kako isprazniti višak vode iz crijeva

Ako je sudoper više od 1000 mm od poda, višak vode u crijevima ne može se neposredno izlijevati u sudoper. Višak vode iz crijeva nužno je ispustiti u zdjelu ili sličnu posudu, nižu od sudopera.

Izlaz vode

Spojite odvodno crijevo. Odvodno crijevo mora biti pravilno pričvršćeno kako bi se izbjeglo curenje vode. Pazite da crijevo za odvod vode ne bude savijeno ili prignječeno.

Produžno crijevo

Ako vam je potreban produžetak odvodnog crijeva, upotrijebite slično odvodno crijevo. Ne smije biti duže od 4 metra; u suprotnom će perilica biti manje efikasna.

Spajanje na sifon

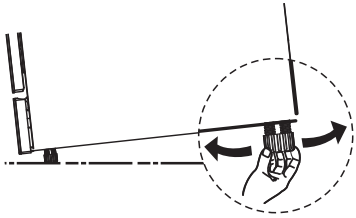
Priključak odvodne vode mora biti na visini manjoj od 100 cm (maks.) od dna posude. Odvodno crijevo morate učvrstiti.

Postavljanje uređaja

Postavite uređaj na željeno mjesto. Poleđina uređaja mora biti naslonjena na zid iza njega, a bočne stranice uz susjedne elemente li zidove. Perilica je opremljena dovodnim i odvodnim crijevima koja se mogu postaviti na desnu ili lijevu stranu.

Niveliranje uređaja

Jednom kada je perilica postavljena za niveliranje, možete joj mijenjati visinu okretanjem vijka nožica.
U svakom slučaju, uređaj ne smije biti nagnut više od 2°.



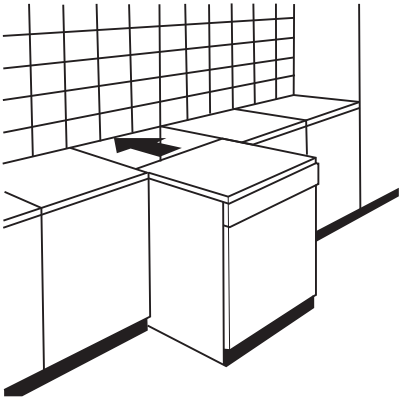
NAPOMENA:

To se odnosi samo na samostojeće perilice posuđa.

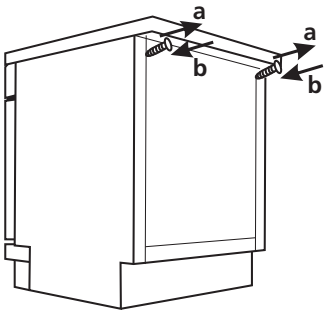
Postavljanje samostojećeg uređaja

Postavljanje između postojećih kuhinjskih elemenata

Visina perilice posuđa (845 mm) omogućuje njeno postavljanje između postojećih kuhinjskih elemenata iste visine u moderno opremljenim kuhinjama. Za postizanje odgovarajuće visine možete regulirati nožice.
Laminirani vrh perilice ne zahtijeva posebnu njegu, jer je otporan na toplinu, ogrebotine i mrlje.



Ispod postojeće radne površine



(Pri ugradnji ispod radne površine)
U većini moderno opremljenih kuhinja postoji samo jedna jedina radna površina ispod koje se postavljaju kuhinjski elementi i električni uređaji. U tom slučaju uklonite radnu površinu perilice posuđa odvrtanjem vijaka ispod stražnjeg ruba radne površine (**a**).

⚠ Pozor

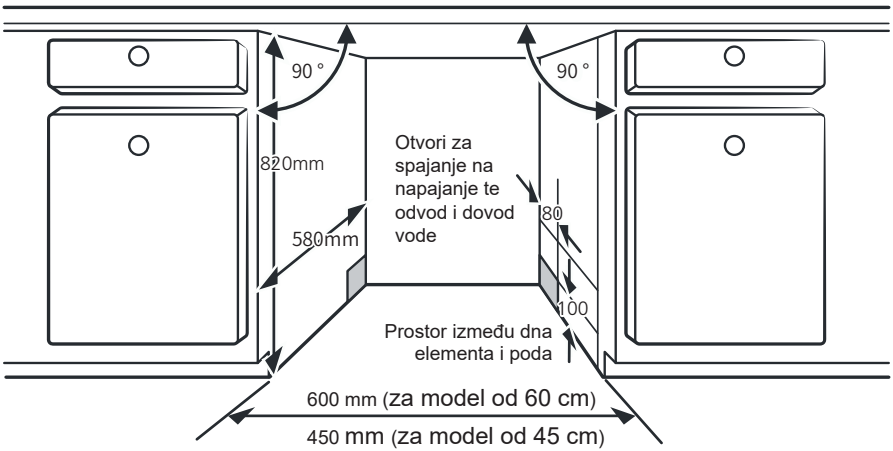
Nakon uklanjanja radne površine morate ponovo zavrnuti vijke ispod stražnjeg ruba radne površine (**b**).

Visina će se tada smanjiti na 815 mm, kako je predviđeno međunarodnim normama (ISO), a perilica će se savršeno uklopiti ispod kuhinjske radne površine.

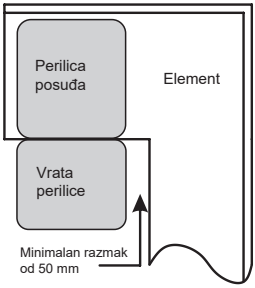
• Ugradnja (za ugradbeni model)

Korak 1 Odabir najboljeg mjesta za perilicu posuđa

Perilicu valja ugraditi blizu postojećeg dovoda vode, odvodnih cijevi i strujne utičnice.
Ilustracije prikazuju dimenzije ugradbenog elementa i položaj perilice.
1. Manje od 5 mm između vrha perilice i elementa, vrata u ravnini s elementom.



2. Ugrađujete li perilicu u kut elementa, ostavite mjesta za otvaranje vrata.



NAPOMENA:

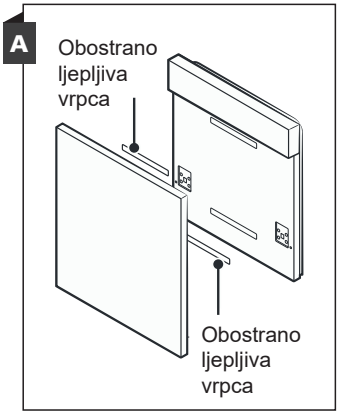
Ovisno o tome gdje se nalazi vaša električna utičnica, možda ćete morati izrezati otvor na suprotnoj strani elementa.

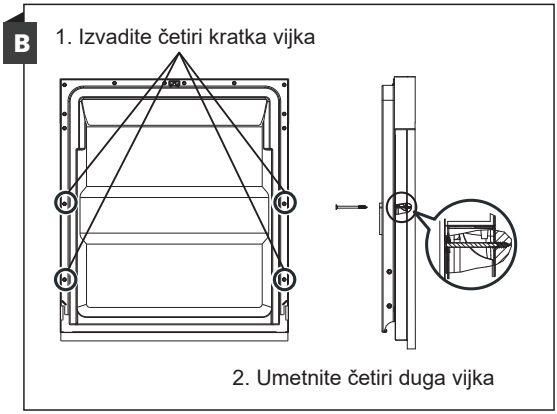
Korak 2 Dimenzije i postavljanje ukrasne ploče

Ukrasne drvene ploče možete namjestiti u skladu s crtežom za postavljanje.

Poluugradbeni model

Uklonite zaštitnu foliju s obostrano ljepljive vrpce A i B i pričvrstite vrpcu A na ukrasnu drvenu ploču, a filcanu vrpcu B na vanjska vrata perilice posuđa (pogledajte sliku A). Nakon postavljanja ploče, vijcima je pričvrstite na vrata perilice (slika B).

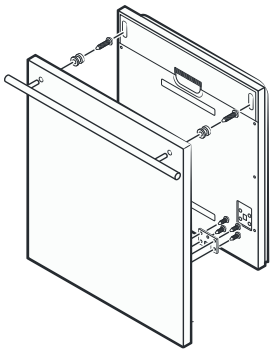




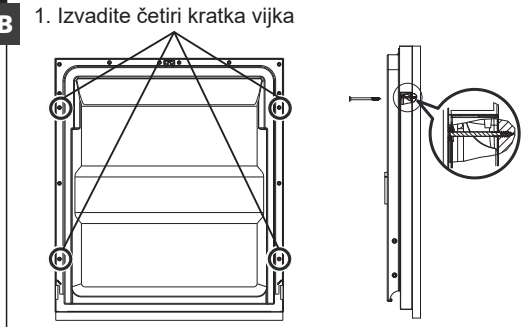
Potpuno ugradbeni model

Postavite kuku na ukrasnu drvenu ploču i umetnite kuku u otvor na vratima perilice (slika A). Nakon postavljanja ploče, vijcima je pričvrstite na vrata perilice (slika B).

A

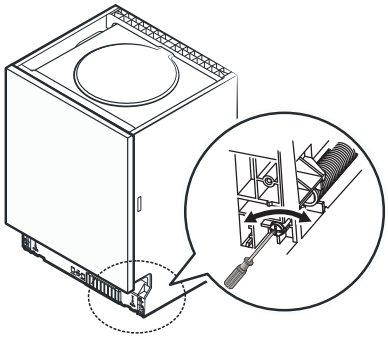


B



Korak 3 Podešavanje napetosti opruge vrata

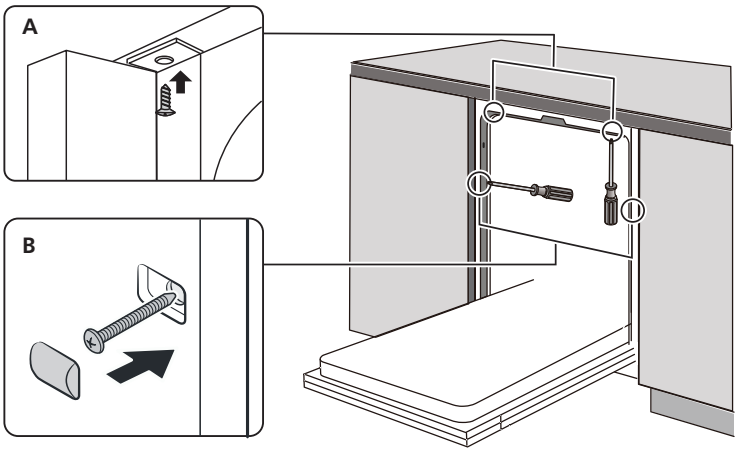
1. Opruge vrata tvornički su podešene na odgovarajuću napetost. Postavljate li ukrasnu drvenu ploču, potrebno je podesiti napetost opruge vrata. Okrećite vijak za podešavanje kako biste zategnuli ili otpustili čelični kabel.
2. Napetost je pravilna kad vrata ostanu vodoravna u posve otvorenom položaju te se podižu u zatvoreni položaj s lakoćom, jednim prstom.



Korak 4 Koraci ugradnje perilice

Obratite pozornost na korake ugradnje navedene na crtežima za ugradnju.

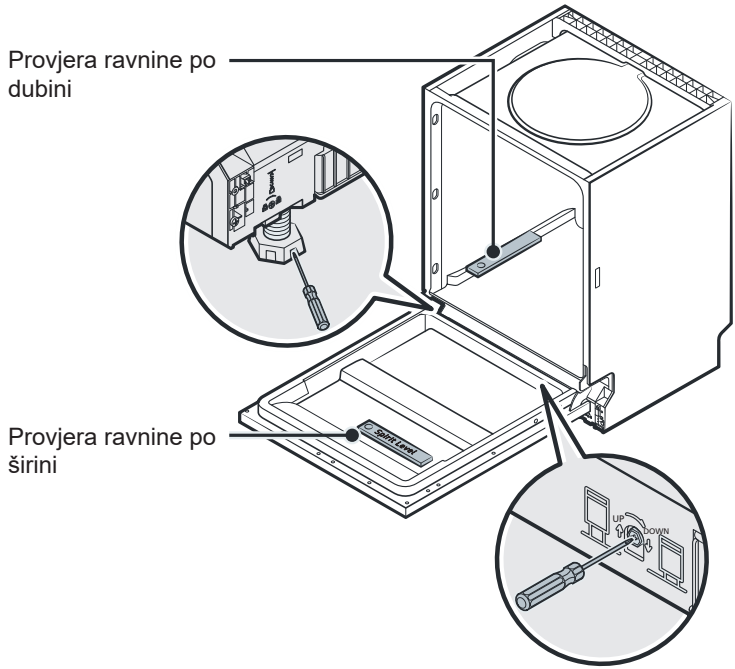
1. Zalijepite traku za zaštitu od kondenzacije ispod dna elementa. Pazite da je u ravnini s rubom elementa. (Korak 2)
2. Spojite dovodno crijevo na dovod hladne vode.
3. Spojite odvodno crijevo.
4. Spojite kabel napajanja.
5. Postavite perilicu na željeno mjesto. (Korak 4)
6. Nivelirajte perilicu. Stražnja nožica može se podesiti s prednje strane perilice okretanjem križnog vijka u sredini postolja perilice križnim odvijačem. Za podešavanje prednjih nožica upotrijebite plosnati odvijač. Njime okrećite nožice dok perilica ne bude poravnana. (Korak 5 – 6)
7. Postavite vrata elementa na vanjsku stranu vrata perilice. (Korak 7 – 10)
8. Podesite napetost opruga vrata koristeći se imbus ključem; okrećite ga u smjeru kazaljki sata za zatezanje lijevih i desnih opruga. Ako to ne učinite, može doći do oštećenja perilice. (Korak 11)
9. Perilica mora biti dobro učvršćena na mjestu. Postoje dva načina za to:
   A. Standardna radna površina: Umetnite kuku za ugradnju u utor na bočnoj stranici i učvrstite je na radnu površinu vijcima za drvo.
   B. Mramorna ili granitna radna površina: Pričvrstite bočnu stranicu vijkom.



Korak 5 Niveliranje perilice posuđa

Perilica mora biti nivelirana kako bi davala optimalne rezultate pranja.

1. Prislonite libelu na vrata i vodilicu košare u perilici kao na slici kako biste provjerili je li perilica ravna.
2. Nivelirajte perilicu podešavanjem svake od tri nožice zasebno.
3. Prilikom niveliranja perilice, pazite da se ne prevrne.



NAPOMENA:

Maksimalna visina nožica može biti 50 mm.

U SLUČAJU PROBLEMA

Prije pozivanja servisa

Pogledajte tablice na sljedećim stranicama, jer možda sadrže rješenje problema bez pozivanja servisa.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Perilica se ne uključuje	Osigurač je pregorio ili iskočio.	Zamijenite osigurač ili ga vratite na mjesto. Odspojite sve uređaje spojene na isti strujni krug kao i perilica.
	Napajanje nije uključeno.	Provjerite je li perilica posuđa uključena i jesu li vrata dobro zatvorena. Provjerite je li kabel napajanja pravilno spojen na zidnu utičnicu.
	Nizak pritisak vode	Provjerite je li perilica pravilno spojena na dovod vode i da je slavina otvorena.
	Vrata nisu pravilno zatvorena.	Pazite da vrata čvrsto zatvorite.
Voda ne istječe iz perilice.	Odvodno crijevo je oštro savijeno.	Provjerite odvodno crijevo.
	Filtar je začepljen.	Provjerite grubi filtar.
	Kuhinjski sudoper je začepljen.	Provjerite može li voda slobodno otjecati kroz odvod. Ako je problem u začepljenom kuhinjskom sudoperu, možda će vam trebati vodoinstalater, a ne serviser za perilice.
Pjena u unutrašnjosti	Neodgovarajući deterdžent.	Rabite samo poseban deterdžent za strojno pranje posuđa kako se ne bi stvarala pjena. Ako se to dogodi, otvorite perilicu posuđa i pustite da pjena ispari. Na dno perilice posuđa dodajte oko 3,5 l hladne vode. Zatvorite perilicu posuđa, zatim odaberite bilo koji ciklus. Prvo će perilica izbaciti vodu. Otvorite vrata nakon pražnjenja i provjerite je li pjena nestala. Po potrebi ponovite.

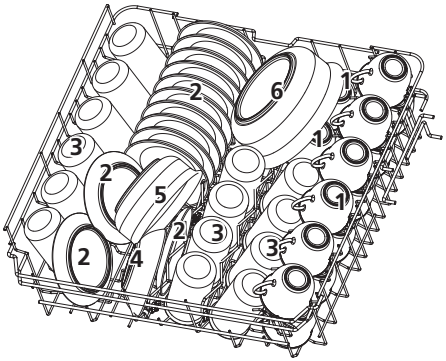
Problem	Mogući uzroci	Rješenje
	Proliveno sredstvo za ispiranje.	Prolivena sredstva za ispiranje uvijek odmah obrišite.
Zamrljana unutrašnjost perilice	Koristili ste deterdžent s bojilima.	Odaberite deterdžent bez bojila.
Bijele naslage u unutrašnjosti perilice	Minerali tvrde vode	Očistite unutrašnjost perilice vlažnom spužvom i sredstvom za pranje posuđa. Nikad ne rabite drugo sredstvo osim ono za pranje posuđa kako se ne bi stvarala prekomjerna pjena.
Na jedaćem priboru su zamjetne mrlje od hrđe	Taj pribor nije otporan na koroziju.	Izbjegavajte u perilici prati predmete koji nisu otporni na koroziju.
	Niste pokrenuli program nakon dodavanja soli. U ciklus pranja dospjeli su tragovi soli.	Nakon dodavanja soli uvijek pokrenite program pranja s praznom perilicom, bez odabira funkcije Turbo (ako je vaš model ima).
	Labavi poklopac odjeljka za omekšivač	Provjerite poklopac.
Lupkanje u unutrašnjosti perilice	Prskalica udara o posuđe u košari.	Prekinite program i razmjestite posuđe koje blokira prskalicu.
Zveckanje u unutrašnjosti perilice	Posuđe nije pričvršćeno.	Prekinite program i razmjestite posuđe.
Kuckanje u cijevima za vodu	Uzrok tome možda je mjesto postavljanja ili poprečni presjek cijevi.	To ne utječe na rad perilice. Ako niste sigurni, obratite se stručnom vodoinstalateru.
Posuđe nije čisto	Posuđe nije pravilno postavljeno.	Pogledajte DRUGI DIO, "Priprema i stavljanje posuđa u perilicu".
	Program nije bio dovoljno snažan.	Odaberite intenzivniji program.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Posuđe nije dobro oprano.	Nedovoljna količina deterdženta.	Upotrijebite više deterdženta ili ga zamijenite drugim.
	Posuđe ometa okretanje prskalica.	Rasporedite posuđe tako da se prskalice mogu slobodno okretati.
	Sklop filtara na dnu perilice nije čist ili nije pravilno postavljen. To može prouzročiti blokiranje prskalica.	Očistite i/ili pravilno postavite sklop filtara. Očistite mlaznice prskalica.
Zamagljene čaše i stakleno posuđe	Kombinacija meke vode i previše deterdženta.	Upotrijebite manje deterdženta ako imate meku vodu i odaberite kraći ciklus za pranje staklenog posuđa i čaša.
Na posudama i čašama pojavljuju se bijele mrlje.	Na području s tvrdom vodom mogu nastati naslage kamenca.	Dodajte još deterdženta.
Crne ili sive mrlje na posuđu	Tragovi dodira aluminijskog posuđa.	Za uklanjanje tih mrlja koristite blago abrazivno sredstvo za čišćenje.
Deterdžent je ostao u spremnicima.	Posuđe blokira poklopce spremnika deterdženta.	Pravilno rasporedite posuđe.
Posuđe se ne suši.	Nepravilan raspored posuđa.	Napunite perilicu prema uputama.
	Prerano izvađeno posuđe	Nemojte prazniti perilicu odmah nakon pranja. Malo odškrinite vrata tako da para može izići. Izvadite posuđe tek kad se unutarnja temperatura dovoljno smanji. Prvo ispraznite donju košaru kako biste spriječili kapanje iz gornje košare.

Problem	Mogući uzroci	Rješenje
Posuđe se ne suši.	Odabrali ste pogrešan program	Kod kraćeg programa temperatura vode je niža, što smanjuje učinak pranja. Odaberite duži program.
	Pribor za jelo s niskokvalitetnom oblogom	Odvod vode teži je s takvim predmetima. Pribori za jelo i posuđe takvog tipa nije prikladno za pranje u perilici.

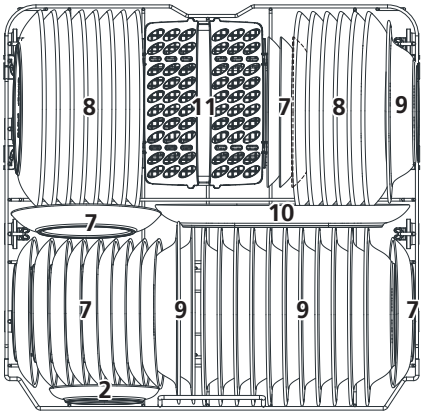
PUNJENJE KOŠARA PREMA NORMI EN50242:

1.Gornja košara:



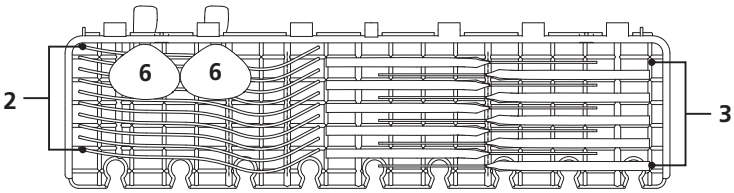
Broj	Predmet
1	Šalice
2	Tanjurići
3	Čaše
4	Manja zdjelica
5	Srednja zdjelica
6	Velika zdjela

2.Donja košara:



Broj	Predmet
7	Desertni tanjuri
8	Plitki tanjuri
9	Duboki tanjuri
10	Ovalni pladanj
11	Košara za jedaći pribor

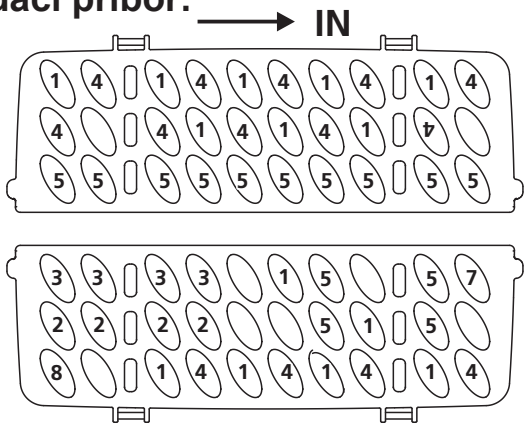
3. Košarica za jedaći pribor:

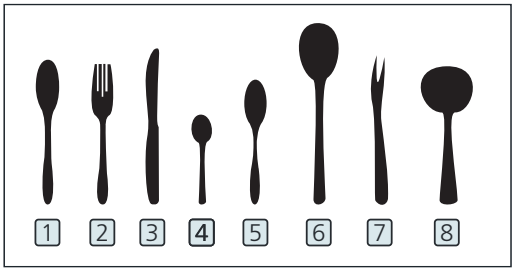


NAPOMENA:

Na policu stavljajte lagane predmete. Ukupna težina mora biti manja od 1,5 kg.

4. Košara za jedaći pribor:



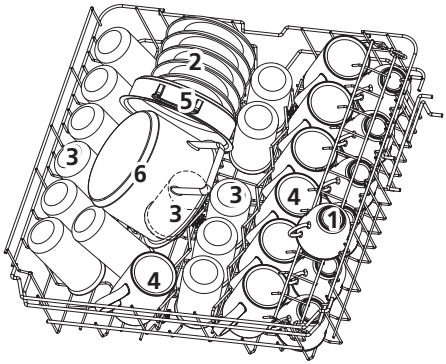


Broj	Predmet
1	Žlice
2	Vilice
3	Noževi
4	Žličice
5	Desertne žlice
6	Žlice za posluživanje
7	Vilice za posluživanje
8	Kutlača

Informacije za testiranje kompatibilnosti
u skladu sa standardom EN 50242:
Kapacitet: 14 kompleta
Položaj gornje košare: donji
Programi: EKO
Postavka sredstva za ispiranje: Max
Postavka omekšivača vode: H3

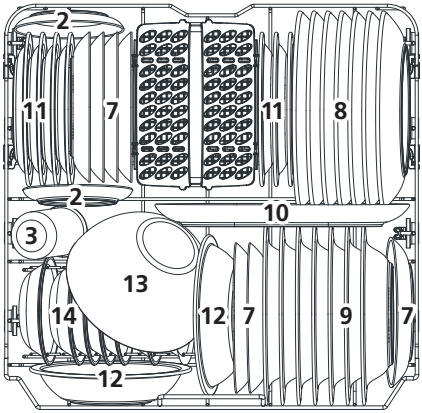
PUNJENJE KOŠARA PREMA NORMI EN60436:

1.Gornja košara:



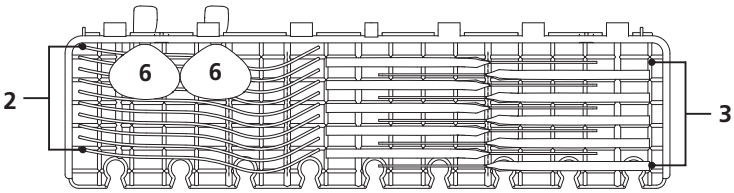
Broj	Predmet
1	Šalice
2	Tanjurići
3	Čaše
4	Šalice
5	Posuda za pečenje
6	Mala posuda

2.Donja košara:



Broj	Predmet
7	Desertni tanjuri
8	Plitki tanjuri
9	Duboki tanjuri
10	Ovalni pladanj
11	Desertni tanjuri od melamina
12	Zdjelice od melamina
13	Staklena zdjela
14	Desertne zdjelice
15	Košara za jedaći pribor

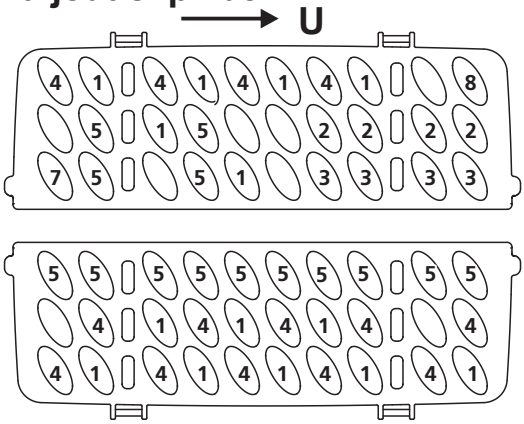
3. Košarica za jedaći pribor:

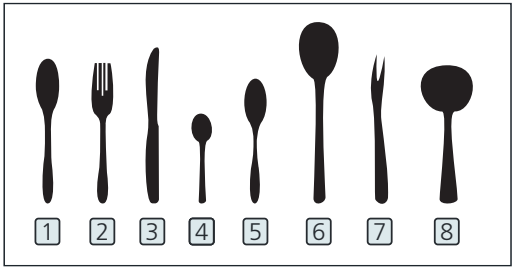


NAPOMENA:

Na policu stavljajte lagane predmete. Ukupna težina mora biti manja od 1,5 kg.

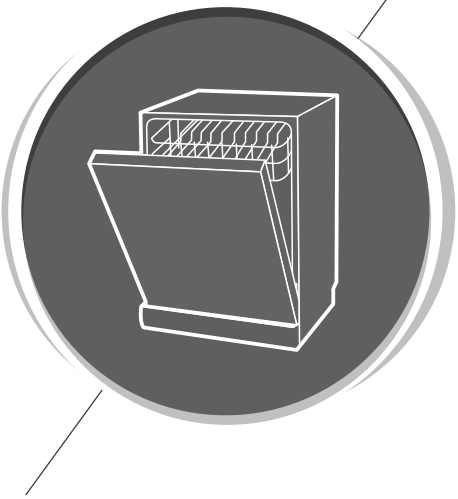
4. Košara za jedaći pribor:





Broj	Predmet
1	Žlice
2	Vilice
3	Noževi
4	Žličice
5	Desertne žlice
6	Žlice za posluživanje
7	Vilice za posluživanje
8	Kutlača

Informacije za testiranje kompatibilnosti
u skladu sa standardom EN 60436:
Kapacitet: 14 kompleta
Položaj gornje košare: donji
Programi: EKO
Postavka sredstva za ispiranje: Max.
Postavka omekšivača vode: H3



Perilica posuđa
Upute za uporabu
DRUGI DIO: Posebna verzija

MFD60S229S.1-HR
MFD60S229W.1-HR

Midea

Pažljivo pročitajte ovaj priručnik prije upotrebe perilice posuđa i sačuvajte ga za buduću upotrebu.

SADRŽAJ

01

4 **UPORABA PERILICE**
4 Upravljačka ploča
7 Omekšavanje vode
8 Priprema i stavljanje posuđa u perilicu
11 Funkcija sredstva za ispiranje i deterdženta
12 Punjenje spremnika sredstva za ispiranje
13 Punjenje spremnika deterdženta

02

14 **PROGRAMIRANJE PERILICE POSUĐA**
14 Tablica ciklusa pranja
17 Pokretanje ciklusa pranja
17 Promjena programa dok je ciklus u tijeku
18 Zaboravili ste staviti određeno posuđe?
18 Automatsko otvaranje

03

19 **KODOVI POGREŠAKA**

04

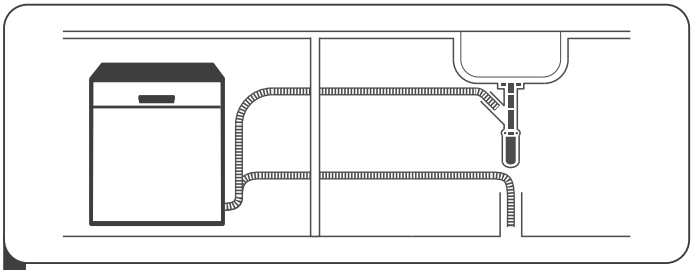
20 **TEHNIČKI PODACI**

NAPOMENA:

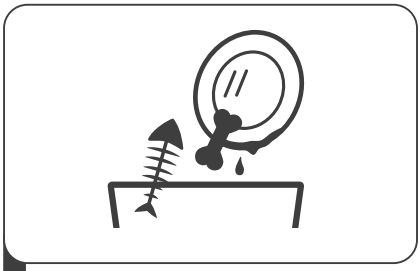
- Ako problem ne možete otkloniti sami, molimo da zatražite pomoć od stručne osobe.
- U skladu s politikom stalnog razvoja i ažuriranja, proizvođač zadržava pravo na izmjene proizvoda bez najave.
- Izgubite li ovaj priručnik ili je zastario, možete zatražiti novi od proizvođača ili odgovarajućeg prodavatelja.

KRATKI VODIČ ZA UPORABU

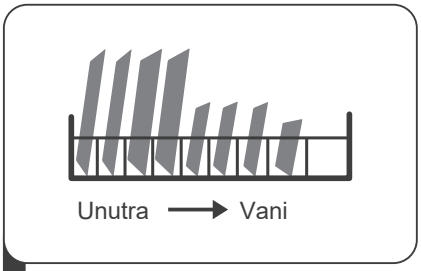
Detaljne upute za uporabu potražite u odgovarajućim poglavljima ovog priručnika.



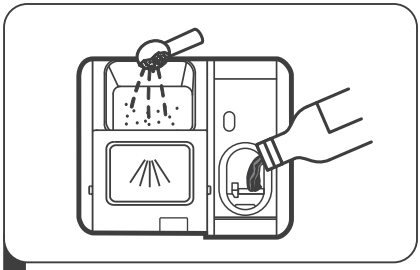
1 Ugradnja perilice posuđa
(Provjerite odjeljak 5 "UPUTE ZA UGRADNJU" u prvome dijelu: Generička verzija.)



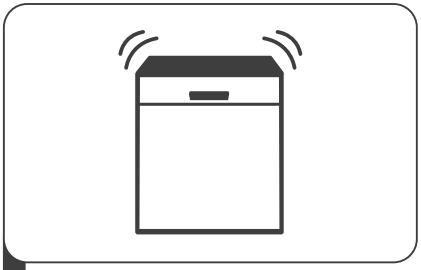
2 Uklanjanje većih ostataka s posuđa



3 Umetanje košara



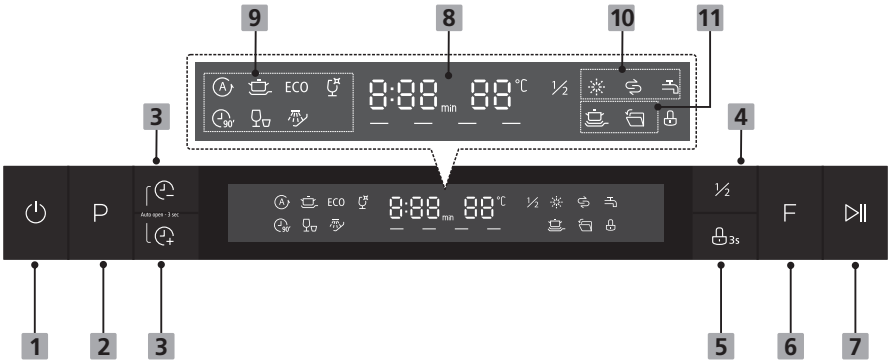
4 Punjenje spremnika



5 Odabir programa i pokretanje perilice posuđa

UPORABA PERILICE

Upravljačka ploča



Tipke i funkcije

1 Uključenje/ isključenje	Pritisnite ovu tipku za uključenje perilice, pokazivač će zasvijetliti.
2 Program	Za odabir odgovarajućeg programa pranja, nakon čega će zasvijetliti odgovarajući indikator.
3 Odgoda -/+	Pritisnite ovu tipku za povećavanje ili smanjivanje vremena odgode. Možete podesiti maksimalno 24 sata odgode.
4 Auto open	Na kraju programa automatski se otvaraju vrata perilice posuđa. Ako istovremeno pritisnete tipke Delay "-" i Delay "+" (Odgoda "-" i Odgoda "+") i zadržite ih pritisnutima 3 sekunde, indikator će se isključiti, što označava da je automatsko otvaranje vrata deaktivirano. (Može se koristiti samo uz programe Automatski, Intenzivno, EKO, Staklo i 90 min.)
5 Pola punjenja	Ako je perilica približno napola ili manje napunjena posuđem možete odabrati ovu funkciju kako biste uštedjeli na potrošnji struje i vode. (Može se koristiti samo uz programe Intenzivno, EKO, Staklo i 90 min.)
6 Dječja blokada	Za zaključavanje ili otključavanje tipaka na upravljačkoj ploči pritisnite i držite 3 sekunde. Pri pritisku ove tipke svijetlit će odgovarajući indikator.
7 Funkcija	Pritisnite tipku za odabir funkcije, nakon čega će zasvijetliti odgovarajući indikator.

8	**Pokretanje/ Pauza**	Pritisnite tipku za pokretanje ili pauziranje programa pranja dok perilica radi.

Prikaz

9	**Pokazivač**	8:88 min Za prikaz preostalog vremena, vremena odgode, koda pogreške i sl. 88 °C Za prikaz temperature pranja.
10	**Indikator programa**	**Auto** Za lagano, normalno ili jako zaprljano posuđe sa ili bez sasušenih ostataka hrane. **Intensive (Intenzivno)** Za jače zaprljano posuđe te za standardno prljave lonce, tave, tanjure i sl. sa sasušenim ostacima hrane. ECO **ECO** To je standardni program pranja. Pogodan je za pranje normalno zaprljanog posuđa i najučinkovitiji je program u smislu kombinirane potrošnje energije i vode za tu vrstu posuđa. **Glass (Staklo)** Za blaže zaprljano posuđe i staklene predmete. 90' **90 min** Za standardno zaprljano posuđe koje treba brzo pranje. **Rapid (Brzo)** Kraće pranje za slabije zaprljano posuđe koje ne treba sušiti. **Soak (Namakanje)** Za ispiranje posuđa koje planirate prati kasnije istog dana.

Prikaz

11 **Indikator upozorenja**	**Rinse Aid (Sredstvo za ispiranje)** Svijetli li indikator " ✳ ", to znači da nema dovoljno sredstva za ispiranje i da ga treba dodati. **Salt (Sol)** Svijetli li indikator " ⇆ ", to znači da nema dovoljno soli i da je treba dodati. **Water Faucet (Slavina)** Svijetli li indikator " ⌐ ", to znači da je zatvorena slavina za vodu.
12 **Indikator rada**	**Extra Cleaning (Dodatno čišćenje)** Za pranje veoma zaprljanog posuđa koje se teško pere. (Može se koristiti samo uz Intenzivno, EKO, Staklo, 90 min) **Auto open (Automatsko otvaranje)** Na kraju programa automatski se otvaraju vrata perilice posuđa, što poboljšava rezultate sušenja. Ako funkcijsku tipku zadržite pritisnutom 3 sekunde indikator će se isključiti, što označava da je automatsko otvaranje vrata deaktivirano.

Omekšavanje vode

Omekšivač vode valja podesiti ručno uz pomoć regulatora tvrdoće vode.
Omekšivač iz vode uklanjanja minerale i soli koji mogu štetno utjecati na rad uređaja.
Što voda sadrži više minerala, to je "tvrđa".
Omekšivač valja podesiti u skladu s tvrdoćom vode u vašem području.
Podatak o tvrdoći vaše vode zatražite od lokalne vodoopskrbne tvrtke.

Podešavanje potrošnje soli

Perilica ima funkciju podešavanja potrošnje soli u skladu s tvrdoćom vode. Tako se potrošnja soli optimizira i prilagođava.

Molimo da za podešavanje potrošnje soli slijedite donje korake.

1. Uključite uređaj.
2. Pritisnite tipku Program duže od 5 sekundi kako biste pokrenuli modul za podešavanje omekšivača vode u roku od 60 sekundi nakon uključivanja uređaja;
3. Pritisnite tipku Program za odabir odgovarajuće postavke u skladu s tvrdoćom vaše vode. Postavke se mijenjaju sljedećim redom: H1->H2->H3->H4->H5->H6;
4. Pritisnite tipku za uključivanje kako biste izišli iz funkcije podešavanja.

TVRDOĆA VODE				Razina omekšivača vode	Potrošnja soli (grama po ciklusu)
Njemački °dH	Francuski °fH	Britanski °Clarke	Mmol/l		
0 - 5	0 - 9	0 - 6	0 - 0.94	H1	0
6 - 11	10 - 20	7 - 14	1.0 - 2.0	H2	9
12 - 17	21 - 30	15 - 21	2.1 - 3.0	H3	12
18 - 22	31 - 40	22 - 28	3.1 - 4.0	H4	20
23 - 34	41 - 60	29 - 42	4.1 - 6.0	H5	30
35 - 55	61 - 98	43 - 69	6.1 - 9.8	H6	60

1°dH=1.25 °Clarke=1.78 °fH=0.178mmol/l

Tvornička postavka: H3

Tvrdoću vode saznajte kod lokalne tvrtke za vodoopskrbu.

Ako u perilici posuđa nedostaje soli, provjerite odjeljak "Dodavanje soli u omekšivač" u 3. poglavlju prvoga dijela: Generička verzija.

NAPOMENA:

Ako vaš model nema omekšivač vode, možete preskočiti ovaj dio.

Omekšavanje vode

Tvrdoća vode razlikuje se od mjesta do mjesta. Koristite li s vašom perilicom tvrdu vodu, na posuđu i jedaćem priboru stvaraju se naslage.

Uređaj je opremljen posebnim omekšivačem koji koristi spremnik za sol posebno namijenjen eliminiranju kamenca i minerala iz vode.

Priprema i stavljanje posuđa u perilicu

- Kupujte posuđe i pribor označen kao siguran za perilicu posuđa.
- Za posebne predmete odaberite program sa što nižom mogućom temperaturom.
- Kako biste spriječili oštećenje, nemojte vaditi čaše i pribor za jelo iz perilice posuđa odmah nakon dovršetka programa.

Pranje sljedećeg posuđa/pribora za jelo

Nije prikladno u perilici posuđa:

- Pribor za jelo s drškama od drva, roga, porculana ili sedefa
- Plastični predmeti neotporni na toplinu
- Stariji lijepljeni pribor za jelo koji nije otporan na toplinu
- Povezani pribor za jelo i posuđe
- Kositreno ili bakreno posuđe
- Kristalno staklo
- Čelični predmeti podložni hrđanju
- Drveni pladnjevi
- Predmeti od sintetičkih vlakana

Djelomično je prikladno:

- Određene vrste stakla mogu izgubiti sjaj nakon mnogobrojnih pranja
- Srebrni i aluminijski dijelovi skloni su izbljeđivanju tijekom pranja
- Glazirani uzorci mogu izblijedjeti uslijed čestog pranja

Preporuke za punjenje perilice

Uklonite višak hrane s posuđa i pribora za jelo. Omekšajte ostatke zagorjele hrane u posudama. Nije potrebno isprati posuđe pod mlazom vode

Za najbolje rezultate rada perilice posuđa pridržavajte se sljedećih smjernica za njezino punjenje.

(Značajke i izgled košara i košarice za jedaći pribor mogu se razlikovati od vašeg modela.)

Perilicu posuđa punite na sljedeći način:

- Predmete poput šalica, čaša, lonaca/tava i sl. okrenite prema dolje.
- Zakrivljene predmete, ili one s udubljenjima, potrebno je staviti poprijeko, tako da se s njih može slijevati voda.
- Sav pribor za jelo postavite na siguran način tako da se ne može prevrnuti.
- Sav pribor stavite tako da se prskalice mogu slobodno okretati tijekom pranja.
- Stavite šuplje predmete poput šalica, čaša i lonaca itd. naopako kako se u njima ne bi zadržavala voda.
- Stavite posuđe i pribor za jelo tako da ne leže jedni u drugima ili jedni preko drugih.
- Pazite da se čaše međusobno ne dodiruju kako se ne bi oštetile.
- Gornja košara namijenjena je za osjetljivije i laganije posuđe poput čaša, šalica za kavu i čaj.
- Noževi dugih oštrica postavljeni uspravno predstavljaju moguću opasnost!
- Dugi i/ili oštri komadi pribora za jelo, poput noževa, moraju biti smješteni u vodoravnom položaju u gornju košaru.
- Nemojte prepunjavati perilicu posuđa. To je važno za dobre rezultate i razboritu potrošnju energije.

NAPOMENA:

Vrlo male predmete ne smijete prati u perilici posuđa jer bi lako mogli ispasti iz košare.

Vađenje posuđa

Kako voda ne bi kapala s gornje u donju košaru, preporučujemo da prvo ispraznite donju košaru, a tek zatim gornju.

⚠ UPOZORENJE

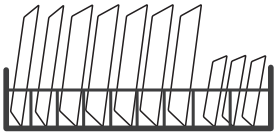
Predmeti će biti vrući! Kako biste spriječili oštećenje, nemojte vaditi čaše i pribor za jelo iz perilice posuđa otprilike 15 minuta nakon dovršetka programa.

Punjenje gornje košare

Gornja košara namijenjena je za osjetljivije i laganije posuđe poput čaša, šalica za kavu i čaj i tanjurića, zatim tanjure, zdjelice i plitke tave (ako nisu previše prljavi). Stavite tanjure i posuđe za kuhanje tako da ih mlaz vode ne može pomaknuti.

Punjenje donje košare

Preporučujemo da u donju košaru stavite velike predmete i one koji se najteže peru: lonce, tave, poklopce, pladnjeve za posluživanje i zdjele, kao što je prikazano na donjoj slici. Preporučuje se staviti pladnjeve za posluživanje i poklopce sa strane u košare kako ne biste spriječili okretanje gornje prskalice. Maksimalni preporučeni promjer za tanjure ispred dozatora deterdženta je 19 cm, što neće ometati njegovo otvaranje.



Punjenje košare za jedaći pribor

Pribor za jelo trebate staviti u košaru za pribor tako da se međusobno ne dodiruje jer bi rezultati pranja mogli biti lošiji.

⚠ UPOZORENJE

Pazite da jedaći pribor ne proviruje kroz dno košare.
Oštar pribor uvijek stavite s oštrim vrhom dolje!

Kako biste postigli najbolji učinak pranja, napunite košare na standardni način prema uputama iz zadnjeg poglavlja prvoga dijela: Generička verzija

Funkcija sredstva za ispiranje i deterdženta

Sredstvo za ispiranje ispušta se tijekom završnog ispiranja za sprečavanje mrlja i pruga koje na posuđu mogu ostaviti kapljice vode. Također pomaže pri sušenju jer omogućava slijevanje vode s posuđa. Vaša je perilica namijenjena uporabi s tekućim sredstvima za ispiranje.

⚠ UPOZORENJE

Upotrebljavajte samo sredstva za ispiranje poznatih proizvođača.
Nikad ne punite spremnik drugim tekućinama (npr. sredstvima za pranje, deterdžentima). To može oštetiti uređaj.

Kad napuniti spremnik sredstva za ispiranje

Ako indikator upozorenja na sredstvo za ispiranje ( ) ne svijetli, uvijek možete provjeriti količinu sredstva pomoću optičkog indikatora pokraj čepa. Kad je spremnik sredstva za ispiranje pun, indikator će se posve zatamniti. Tamna se točka smanjuje usporedno s količinom sredstva za ispiranje. Pazite da razina sredstva za ispiranje nikad ne padne ispod 1/4 spremnika.
Kako se količina sredstva za ispiranje smanjuje, smanjuje se i tamna točka kao u nastavku.

● Pun ◉ 3/4 spremnika ◉ 1/2 spremnika ◎ 1/4 spremnika ○ Prazan

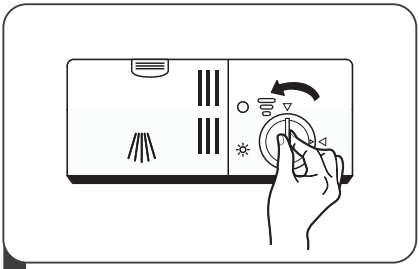
Funkcija deterdženta

Kemijski sastojci deterdženta nužni su za rastvaranje, skidanje i uklanjanje svih nečistoća iz perilice. Za tu je namjenu prikladna većina komercijalnih deterdženata.

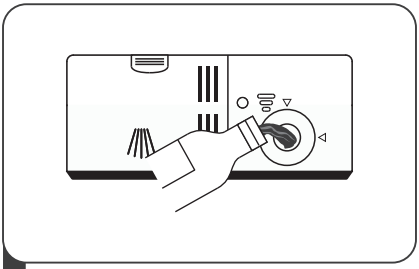
⚠ UPOZORENJE

- Pravilna uporaba deterdženta
  Koristite samo deterdžent posebno proizveden za perilice posuđa.
  Deterdžent uvijek mora biti svjež i suh.
  Deterdžent u prahu nemojte stavljati u spremnik dok posuđe ne bude spremno za pranje.
-
  Deterdžent za perilice posuđa je korozivan!
  Deterdžent za perilicu posuđa čuvajte izvan dohvata djece.

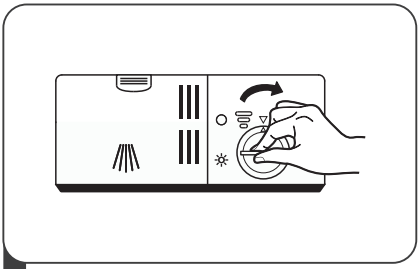
Punjenje spremnika sredstva za ispiranje



1 Za otvaranje spremnika, okrenite čep Suprotnom u smjeru kazaljke od sata.



2 Pažljivo ulijte sredstvo za ispiranje pazeći da se ne prelije.

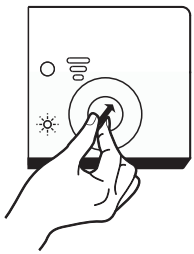


3 Vratite čep na mjesto i okrenite ga u smjeru kazaljke od sata.

NAPOMENA:

Krpom uklonite višak sredstva za ispiranje koje se prolilo tijekom ulijevanja kako biste izbjegli stvaranje prekomjerne pjene kod sljedećeg pranja.

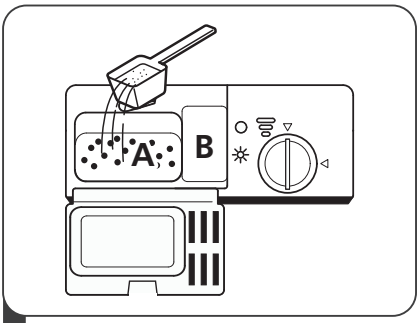
Podešavanje spremnika sredstva za ispiranje



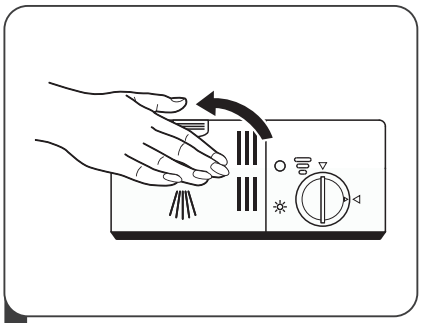
Zakrenite indikator sredstva za ispiranje na broj. Što je broj veći, troši se više sredstva za ispiranje.
Ako se posuđe još uvijek ne suši kako treba ili su zamjetne mrlje, pomaknite regulator na sljedeći veći broj sve dok mrlja ne bude. Smanjite je ako nakon pranja primijetite bjelkaste mrlje na posuđu ili plavkaste naslage na staklu ili oštricama noževa.

Punjenje spremnika deterdženta

1 Pritisnite bravicu na spremniku deterdženta kako biste otvorili poklopac.



2 U veći odjeljak (A) dodajte deterdžent za glavni ciklus pranja. Za pranje jače zaprljanog posuđa dodajte malo deterdženta u manji odjeljak (B) za ciklus pretpranja.



3 Zatvorite poklopac i pritisnite ga dok se ne zaključa.

NAPOMENA:

- Imajte na umu da su razlike moguće, ovisno o stupnju zaprljanosti i tvrdoći
- vode.
  Molimo da se pridržavate preporuka proizvođača navedenih na ambalaži deterdženta.

PROGRAMIRANJE PERILICE POSUĐA

Tablica ciklusa pranja

Tablica pokazuje koji su programi najbolji za razinu ostataka hrane i koliko deterdženta je potrebno. Također prikazuje razne informacije o programima.

(●) znači da morate dodati sredstvo za ispiranje u pripadajući spremnik.

Program	Opis ciklusa	Deterdžent za pretpranje/ glavno pranje	Trajanje (min)	Struja (Kwh)	Voda (L)	Sredstvo za ispiranje
Auto	Pretpranje(45℃) Automatsko pranje (55-65℃) Ispiranje Ispiranje Ispiranje(50-55℃) Sušenje	5/**30**g (1 ili 2 komada)	85-150	1.050-1.551	12.1-18.5	●
Intenzivno	Pretpranje(50℃) Pranje(65℃) Ispiranje Ispiranje Ispiranje(60℃) Sušenje	5/**30**g (1 ili 2 komada)	205	1.651	18.7	●
ECO **(*EN 50242)**	Pranje(50℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	5/**30**g (1 ili 2 komada)	198	0.830	11.0	●
Staklo	Pretpranje(40℃) Pranje(50℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	5/**30**g (1 ili 2 komada)	120	0.902	15.2	●
90 min	Pranje(55℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	35g (1 komad)	90	0.891	11.5	●
Brzo	Pranje(40℃) Ispiranje(40℃) Ispiranje(50℃)	15g (1 komad)	30	0.781	11	○

Program	Opis ciklusa	Deterdžent za pretpranje/ glavno pranje	Trajanje (min)	Struja (Kwh)	Voda (L)	Sredstvo za ispiranje
Namakanje	Pretpranje	/	15	0.021	4	○

NAPOMENA:

EN 50242: Ovaj program služi za testiranje. Ovo su informacije za testiranje kompatibilnosti u skladu sa standardom EN 50242

PROGRAMIRANJE PERILICE POSUĐA

Tablica ciklusa pranja

Tablica pokazuje koji su programi najbolji za razinu ostataka hrane i koliko deterdženta je potrebno. Također prikazuje razne informacije o programima.

(●) znači da morate dodati sredstvo za ispiranje u pripadajući spremnik.

Program	Opis ciklusa	Deterdžent za pretpranje/ glavno pranje	Trajanje (min)	Struja (Kwh)	Voda (L)	Sredstvo za ispiranje
Auto	Pretpranje(45℃) Automatsko pranje (55-65℃) Ispiranje Ispiranje Ispiranje(50-55℃) Sušenje	4/18g (1 ili 2 komada)	85-150	1.050-1.551	12.1-18.5	●
Intenzivno	Pretpranje(50℃) Pranje(65℃) Ispiranje Ispiranje Ispiranje(60℃) Sušenje	4/18g (1 ili 2 komada)	205	1.651	18.7	●
ECO (*EN 60436)	Pranje(50℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	4/18g (1 ili 2 komada)	198	0.849	11.0	●
Staklo	Pretpranje(40℃) Pranje(50℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	4/18g (1 ili 2 komada)	120	0.902	15.2	●
90 min	Pranje(55℃) Ispiranje Ispiranje(50℃) Sušenje	22g (1 komad)	90	0.891	11.5	●
Brzo	Pranje(40℃) Ispiranje(40℃) Ispiranje(50℃)	12g (1 komad)	30	0.781	11	○

Program	Opis ciklusa	Deterdžent za pretpranje/ glavno pranje	Trajanje (min)	Struja (Kwh)	Voda (L)	Sredstvo za ispiranje
Namakanje	Pretpranje	/	15	0.021	4	○

NAPOMENA:

EN 60436: Ovaj program služi za testiranje. Ovo su informacije za testiranje kompatibilnosti u skladu sa standardom EN60436.

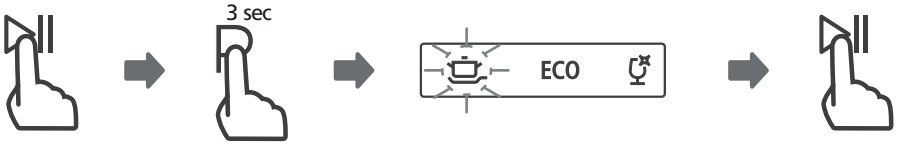
Pokretanje ciklusa pranja

1. Izvucite donju i gornju košaru, stavite posuđe i gurnite ih natrag. Preporučujemo da prvo napunite donju košaru, a zatim gornju.
2. Dodajte deterdžent.
3. Spojite utikač u utičnicu. Podaci o napajanju navedeni su u odjeljku "Informacijski list proizvoda". Uvjerite se da je dovod vode otvoren na maksimum, do punog pritiska.
4. Zatvorite vrata pa uključite uređaj pritiskom tipke za uključivanje/isključivanje.
5. Odaberite program pa će zasvijetliti odgovarajući indikator. Zatim pokrenite ciklus pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.

Promjena programa dok je ciklus u tijeku

Ciklus pranja može se promijeniti samo ako je kratko vrijeme pokrenut, inače je deterdžent već otpušten, a perilica je možda već ispustila vodu za pranje. U tom slučaju valja perilicu posuđa resetirati i ponovno napuniti spremnik deterdženta. Za resetiranje perilice posuđa slijedite upute u nastavku:

1. Zaustavite pranje pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.
2. Pritisnite tipku Program duže od 3 sekunde i program će se otkazati.
3. Pritisnite tipku Program za odabir željenog programa.
4. Pritisnite tipku za pokretanje/pauzu i perilica će početi raditi.



Zaboravili ste staviti određeno posuđe?

Zaboravljeno posuđe možete dodati u bilo kojem trenutku prije nego što počne ispuštanje deterdženta. U tom slučaju slijedite upute u nastavku:

1. Zaustavite pranje pritiskom tipke za pokretanje/pauzu.
2. Pričekajte 5 sekundi, a zatim otvorite vrata.
3. Dodajte posuđe.
4. Zatvorite vrata.
5. Pritisnite tipku za pokretanje/pauzu i perilica će nakon 10 sekundi početi raditi.

⚠ UPOZORENJE

Opasno je otvarati vrata tijekom pranja, jer bi vas vruća voda mogla opeći.

Automatsko otvaranje

Vrata perilice automatski će se otvoriti nakon pranja kako bi se postigao bolji učinak sušenja.

NAPOMENA

Vrata perilice posuđa ne smiju se blokirati kad je podešeno njihovo automatsko otvaranje. Time se može narušiti rad mehanizma za zaključavanje vrata.

KODOVI POGREŠAKA

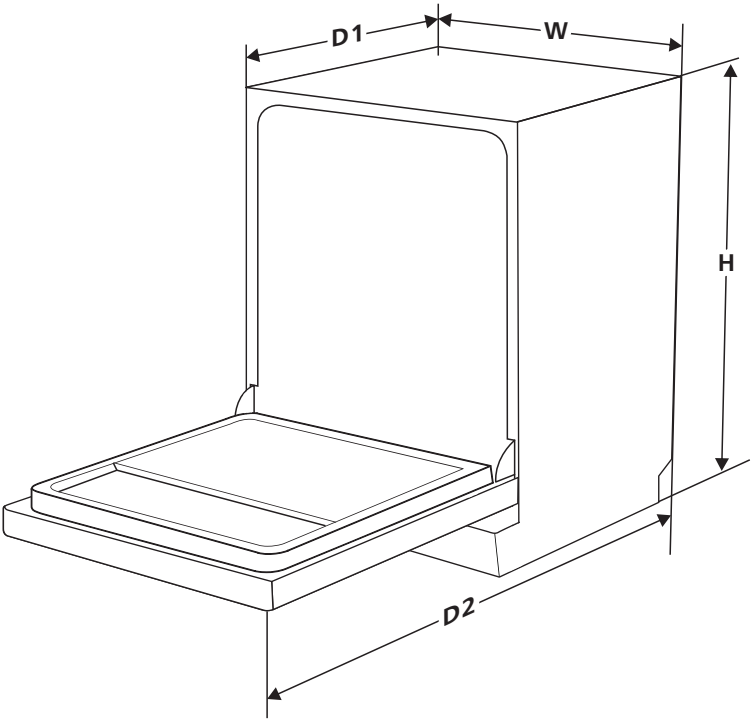
Uređaj vas o eventualnim nepravilnostima ili kvarovima obavještava na sljedeći način:

Kodovi	Značenja	Mogući uzroci
E1	Duže vrijeme dovoda vode.	Slavina nije otvorena, dovod vode je slabiji ili je pritisak prenizak.
E3	Nije dosegnuta podešena temperatura.	Kvar grijača.
E4	Curenje.	Iz nekog dijela perilice curi.
Ed	Pogreška u komunikaciji između glavne tiskane pločice i tiskane pločice pokazivača.	Otvoreni krug ili prekinuta žica komunikacijskog sklopa.

⚠ UPOZORENJE

- Dođe li do prelijevanja, prije pozivanja servisa zatvorite glavni dovod vode.
- Ako u perilici ima vode uslijed prelijevanja ili manjeg curenja, uklonite je prije ponovnog pokretanja perilice.

TEHNIČKI PODACI



Visina (H)	845mm
Širina (W)	598mm
Dubina (D1)	600 mm (sa zatvorenim vratima)
Dubina (D2)	1175 mm (s vratima otvorenim 90°)

Informacijski list proizvoda

Podaci o perilici posuđa za kućanstvo u skladu s EU Direktivom 1016/2010 i 1059/2010:

Proizvođač	MIDEA
Tip/model	MFD60S229S.1-HR MFD60S229W.1-HR
Standardni broj kompleta posuđa	14
Klasa energetske efikasnosti ❶	A+++
Godišnja potrošnja energije ❷	237 kWh
Potrošnja energije pri standardnom ciklusu pranja	0.833 kWh
Potrošnja energije kad je uređaj isključen	0.45 W
Potrošnja energije u mirovanju	0.49W
Godišnja potrošnja vode ❸	3080litara
Klasa energetske efikasnosti sušenja ❹	A
Standardni ciklus pranja ❺	ECO 45℃
Trajanje programa standardnog ciklusa pranja	198 min
Razina buke	47 dB(A) re 1 pW
Postavljanje	Samostojeći
Moguća ugradnja	DA
Potrošnja energije	1760-2100W
Nazivni napon/frekvencija	220-240V/50Hz
Tlak vode (protočni tlak)	0.04-1.0MPa=0.4-10 bara

NAPOMENA:

❶ A + + + (najviša energetska efikasnost) do D (najniža energetska efikasnost)

❷ Potrošnja energije temelji se na 280 standardnih ciklusa pranja hladnom vodom i načinima rada s nižom snagom. Stvarna potrošnja energije ovisi o načinu uporabe perilice.

❸ Potrošnja vode temelji se na 280 standardnih ciklusa pranja. Stvarna potrošnja vode ovisi o načinu uporabe perilice.

❹ A (najviša energetska efikasnost) do G (najniža energetska efikasnost)

❺ Ovaj program prikladan je za pranje normalno zaprljanog posuđa i najučinkovitiji je u smislu kombinirane potrošnje energije i vode za tu vrstu posuđa.

Informacijski list proizvoda (EN60436)

Naziv ili zaštitni znak dobavljača: MIDEA

Adresa dobavljača ([b]): GEMMA B&D d.o.o.,Prisavlje 2 (Boćarski dom), 10000 Zagreb, Hrvatska

Oznaka modela: MFD60S229S.1-HR MFD60S229W.1-HR

Opći parametri proizvoda:

Parametar	Vrijednost	Parametar	Vrijednost	
Nazivni kapacitet ([a]) (ps)	14	Dimenzije u cm	Visina	84,5
			Širina	59,8
			Dubina	60,0
EEI ([a])	49,9	EU klasa energetske efikasnosti ([a])	D ([c])	
Indeks učinkovitosti pranja (a)	1,13	Indeks učinkovitosti sušenja (a)	1,07	
Potrošnja energije u kWh [po ciklusu], temeljeno na programu eco s dovodom hladne vode. Stvarna potrošnja energije ovisi o načinu uporabe perilice.	0,849	Potrošnja vode u litrama [po ciklusu], temeljeno na programu eco. Stvarna potrošnja vode ovisi o načinu uporabe perilice i tvrdoći vode.	11,0	
Trajanje programa ([a]) (h:min)	3:18	Tip	Samostojeća	
Razina buke ([a]) (dB(A) re 1 pW)	47	Klasa razine buke ([a])	C ([c])	
Isključena perilica (W)	0,49	Pripravno stanje (W)	N/A	
Odgođeni početak (W) (ako je primjenjivo)	1,00	Pripravno stanje (W) (ako je primjenjivo)	N/A	

Minimalno trajanje jamstva koje nudi dobavljač ([b]):

Dodatne informacije:

Internetska adresa dobavljača s informacijama iz točke 6 Aneksa II Propisa (EU) 2019/2022 (1) ([b]):

(a) za program eco 40-60

(b) promjene ovih stavaka neće se smatrati relevantnima za namjene točke 4 Članka 4 Propisa (EU) 2017/1369.

(c) ako baza podataka proizvoda automatski generira konačan sadržaj ove ćelije, dobavljač neće podatke unositi ručno.

(1) Uredba Komisije (EU) 2019/2022 od 1. listopada 2019. o utvrđivanju zahtjeva za ekološki dizajn kućanskih perilica posuđa u skladu s Direktivom 2009/125/EZ Europskog parlamenta i Vijeća, o izmjeni Uredbe Komisije (EZ) br. 1275/2008 te o stavljanju izvan snage Uredbe Komisije (EU) br. 1016/2010 (pogledajte str. 267 ovog Službenog lista).

Foshan Shunde Midea Washing Appliances Mfg. Co., Ltd
No.20, Gangqian Road, Beijiao,Shunde, Foshan, Guangdong, 528311 N.R. Kina

Gemma B&D d.o.o.
Uvoznik i distributer za RH
10000 Zagreb, Prisavlje 2
Veleprodaja:
tel.: 00385 1 6196 446, 6195 604
fax: 00385 1 6195 581
e-mail: veleprodaja@gemma.hr
Centralni servis:
tel/fax: 00385 1 6195 582
e-mail: servis@gemma.hr
www.gemma.hr

Gemma BH d.o.o.
Uvoznik i distributer za BiH
71000 Sarajevo, Džemala Bijedića 25c,
Veleprodaja:
tel./fax: 00387 33 407 935,
00387 33 407 936
e-mail: info@gemma.ba
www.gemma.ba

Gemma B&D d.s.d. Podgorica
Uvoznik i distributer za CG
81000 Podgorica, Serdara Jola Piletića bb (PC Palada)
Veleprodaja:
tel.: 00382 20 672 961
e-mail: veleprodaja@gemmabd.me
www.gemmabd.me

Radi stalnog poboljšavanja proizvoda može doći do promjene tehničkih podataka bez prethodne obavijesti. Ove upute napravljene su s mnogo truda i s najvećom pažnjom, no pogreške u procesu izrade i/ili prijevoda uputa uvijek su moguće. Stoga proizvođač i prodavatelj ne preuzimaju odgovornost za eventualne netočne navode, pogreške u prijevodu ili tiskarske pogreške u ovim uputama.